Πέτρου Α

Πέτρος, ἀπόστολος Ἰησοῦ χριστοῦ, ἐκλεκτοῖς¹ παρεπιδήμοις² 1 διασπορᾶς³ Πόντου,⁴ Γαλατίας,⁵ Καππαδοκίας,⁶ Ἀσίας,⁻ καὶ Βιθυνίας,⁶ κατὰ πρόγνωσιν³ θεοῦ πατρός, ἐν ἁγιασμῷ¹⁰ 2 πνεύματος, εἰς ὑπακοὴν¹¹ καὶ ῥαντισμὸν¹² αἴματος Ἰησοῦ χριστοῦ: χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη πληθυνθείη.¹³

Εὐλογητὸς ¹⁴ ὁ θεὸς καὶ πατὴρ τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ χριστοῦ, ὁ 3 κατὰ τὸ πολὺ αὐτοῦ ἔλεος ἀναγεννήσας ¹⁵ ἡμᾶς εἰς ἐλπίδα ζῶσαν δι' ἀναστάσεως Ἰησοῦ χριστοῦ ἐκ νεκρῶν, εἰς κληρονομίαν ¹⁶ 4 ἄφθαρτον ¹⁷ καὶ ἀμίαντον ¹⁸ καὶ ἀμάραντον, ¹⁹ τετηρημένην ἐν οὐρανοῖς εἰς ὑμᾶς, τοὺς ἐν δυνάμει θεοῦ φρουρουμένους ²⁰ διὰ 5 πίστεως εἰς σωτηρίαν ἐτοίμην ²¹ ἀποκαλυφθῆναι ἐν καιρῷ ἐσχάτῳ. Ἐν ῷ ἀγαλλιᾶσθε, ²² ὀλίγον ἄρτι, εἰ δέον ἐστίν, 6 λυπηθέντες ἐν ποικίλοις ²³ πειρασμοῖς, ²⁴ ἴνα τὸ δοκίμιον ²⁵ ὑμῶν 7 τῆς πίστεως πολὺ τιμιώτερον ²⁶ χρυσίου ²⁷ τοῦ ἀπολλυμένου, διὰ

¹ ἐκλεκτός, chosen, elect. ² παρεπίδημος, ου, ὁ, sojourning in a strange place. ³ διασπορά, ᾶς, ἡ, diaspora, dispersion. ⁴ πόντος, ου, ὁ, sea, Pontus. ⁵ Γαλατία, ας, ἡ, Galatia. ⁶ Καππαδοκία, ας, ἡ, Cappadocia. ⁷ Ἀσία, ας, ἡ, Asia. ⁶ Βιθυνία, ας, ἡ, Bithynia. ⁰ πρόγνωσις, εως, ἡ, foreknowledge, predetermination. ¹⁰ ἀγιασμός, οῦ, ὁ, consecration, holiness. ¹¹ ὑπακοή, ῆς, ἡ, obedience. ¹² ῥαντισμός, οῦ, ὁ, sprinkling, purification. ¹³ πληθύνω, multiply, increase. ¹⁴ εὐλογητός, well spoken of, blessed. ¹⁵ ἀναγεννάω, beget again, cause to be born again. ¹⁶ κληρονομία, ας, ἡ, inheritance. ¹⁻ ἄφθαρτος, imperishable, immortal. ¹³ ἀμίαντος, undefiled, untainted. ¹⁰ ἀμάραντος, unfading, permanent. ²⁰ φρουρέω, guard, protect. ²¹ ἔτοιμος, ready, prepared. ²² ἀγαλλιάω, rejoice, am full of joy. ²³ ποικίλος, varied, manifold. ²⁴ πειρασμός, οῦ, ὁ, temptation, trial. ²⁵ δοκίμιον, ου, τό, testing, test. ²⁶ τίμιος, precious, honorable. ²⁻ χρυσίον, ου, τό, gold, golden ornament.

Πέτρου Α 1:8

πυρὸς δὲ δοκιμαζομένου,¹ εὐρεθῃ εἰς ἔπαινον² καὶ τιμὴν καὶ εἰς δόξαν ἐν ἀποκαλύψει³ Ἰησοῦ χριστοῦ: ὅν οὐκ εἰδότες ἀγαπᾶτε, 8 εἰς ὅν ἄρτι μὴ ὁρῶντες, πιστεύοντες δέ, ἀγαλλιᾶσθε⁴ χαρᾳ ἀνεκλαλήτῳ⁵ καὶ δεδοξασμένῃ, κομιζόμενοιఄ τὸ τέλος τῆς 9 πίστεως ὑμῶν, σωτηρίαν ψυχῶν. Περὶ ῆς σωτηρίας ἐξεζήτησαν 10 καὶ ἐξηρεύνησαν προφῆται οἱ περὶ τῆς εἰς ὑμᾶς χάριτος προφητεύσαντες: ἐρευνῶντες² εἰς τίνα ἢ ποῖον καιρὸν ἐδήλου¹ο τὸ 11 ἐν αὐτοῖς πνεῦμα χριστοῦ, προμαρτυρόμενον¹¹ τὰ εἰς χριστὸν παθήματα,¹² καὶ τὰς μετὰ ταῦτα δόξας. Οἷς ἀπεκαλύφθη ὅτι οὐχ 12 ἑαυτοῖς, ὑμῖν δὲ διηκόνουν αὐτά, ἃ νῦν ἀνηγγέλη¹³ ὑμῖν διὰ τῶν εὐαγγελισαμένων ὑμᾶς ἐν πνεύματι ἀγίῳ ἀποσταλέντι ἀπ' οὐρανοῦ, εἰς ἃ ἐπιθυμοῦσιν¹⁴ ἄγγελοι παρακύψαι.¹⁵

Διὸ ἀναζωσάμενοι τὰς ὀσφύας τῆς διανοίας ὑμῶν, νήφοντες, 19 13

τελείως ἐλπίσατε ἐπὶ τὴν φερομένην ὑμῖν χάριν ἐν ἀποκαλύψει
Ἰησοῦ χριστοῦ: ὡς τέκνα ὑπακοῆς, 10 μὴ συσχηματιζόμενοι 14

πρότερον ἐν τῆ ἀγνοίᾳ ὑμῶν ἐπιθυμίαις, ἀλλὰ κατὰ τὸν 15

καλέσαντα ὑμᾶς ἅγιον καὶ αὐτοὶ ἄγιοι ἐν πάσῃ ἀναστροφῆ 25

¹ δοκιμάζω, prove, approve. ² ἔπαινος, ου, ό, praise, commendation. ³ ἀποκάλυψις, εως, ἡ, revelation, unveiling. ⁴ ἀγαλλιάω, rejoice, am full of joy. ⁵ ἀνεκλάλητος, inexpressible, unspeakable. ⁶ κομίζω, receive, bring. ⁷ ἐκζητέω, seek out, inquire. ⁸ ἐξερευνάω, search diligently, examine carefully. ⁹ ἐρευνάω, search diligently. ¹⁰ δηλόω, show, make clear. ¹¹ προμαρτύρομαι, bear witness to beforehand, predict. ¹² πάθημα, τος, τό, suffering, passion. ¹³ ἀναγγέλλω, announce, report. ¹⁴ ἐπιθυμέω, desire, long for. ¹⁵ παρακύπτω, stoop to look, look. ¹⁶ ἀναζώννυμι, bind up, gird up. ¹⁷ ὀσφύς, ύος, ἡ, waist, hip. ¹⁸ διάνοια, ας, ἡ, mind, understanding. ¹⁹ νήφω, be sober, abstain from wine. ²⁰ τελείως, fully, completely. ²¹ ὑπακοή, ῆς, ἡ, obedience. ²² συσχηματίζω, conform to. ²³ πρότερον, formerly, before. ²⁴ ἄγνοια, ας, ἡ, ignorance. ²⁵ ἀναστροφή, ῆς, ἡ, conduct, behavior.

Byzantine NT Πέτρου A 1:16

γενήθητε: διότι γέγραπται, Άγιοι γίνεσθε, ὅτι ἐγὼ ἄγιός εἰμι. 16 Καὶ εἰ πατέρα ἐπικαλεῖσθε τὸν ἀπροσωπολήπτως κρίνοντα κατὰ τὸ ἑκάστου ἔργον, ἐν φόβω τὸν τῆς παροικίας δμῶν χρόνον ἀναστράφητε: εἰδότες ὅτι οὐ φθαρτοῖς, ἀργυρίω ἢ 18 χρυσί ω , ελυτρώθητε έκ τῆς ματαίας ύμῶν ἀναστροφῆς 10 πατροπαραδότου, 11 άλλὰ τιμίω 12 αἴματι ως άμνοῦ 13 ἀμωμου 14 καὶ 19 ἀσπίλου 15 χριστοῦ, προεγνωσμένου 16 μὲν πρὸ καταβολῆς 17 20 κόσμου, φανερωθέντος δὲ ἐπ' ἐσχάτων τῶν χρόνων δι' ὑμᾶς, 21 τούς δι' αὐτοῦ πιστεύοντας εἰς θεόν, τὸν ἐγείραντα αὐτὸν ἐκ νεκρών, καὶ δόξαν αὐτῷ δόντα, ὥστε τὴν πίστιν ὑμῶν καὶ ἐλπίδα εἶναι εἰς θεόν. Τὰς ψυχὰς ὑμῶν ἡγνικότες $^{^{18}}$ ἐν τῇ ὑπακο $^{^{19}}$ τῆς 22 άληθείας διὰ πνεύματος εἰς φιλαδελφίαν ανυπόκριτον, εἰς φιλαδελφίαν ανυπόκριτον, εἰς κ ἐκτενῶς:²² 23 καθαρᾶς καρδίας άλλήλους άγαπήσατε ἀναγεγεννημένοι 23 οὐκ ἐκ σπορᾶς 24 φθαρτῆς, 5 ἀλλὰ ἀφθάρτου, 25 διὰ λόγου ζῶντος θεοῦ καὶ μένοντος εἰς τὸν αἰῶνα. Διότι, Πᾶσα 24 σὰρξ ὡς χόρτος, εκαὶ πᾶσα δόξα ἀνθρώπου ὡς ἄνθος του. ε Έξηράνθη²⁸ ὁ χόρτος,²⁶ καὶ τὸ ἄνθος²⁷ αὐτοῦ ἐξέπεσεν:²⁹ τὸ δὲ 25 ρήμα κυρίου μένει εἰς τὸν αἰῶνα. Τοῦτο δέ ἐστιν τὸ ρήμα τὸ

¹ διότι, because, on this account. ² ἀπροσωπολήμπτως, impartially. ³ παροικία, ας, ή, sojourn, stay. ⁴ ἀναστρέφω, return, live. ⁵ φθαρτός, perishable, corruptible. ⁶ ἀργύριον, ου, τό, silver, shekel. ⁷ χρυσίον, ου, τό, gold, golden ornament. ⁸ λυτρόω, ransom, liberate. ⁹ μάταιος, vain, useless. ¹⁰ ἀναστροφή, ῆς, ή, conduct, behavior. ¹¹ πατροπαράδοτος, inherited. ¹² τίμιος, precious, honorable. ¹³ ἀμνός, οῦ, ό, lamb. ¹⁴ ἄμωμος, without blemish, blameless. ¹⁵ ἄσπιλος, spotless, unstained. ¹⁶ προγινώσκω, know beforehand. ¹⁷ καταβολή, ῆς, ἡ, foundation, depositing. ¹⁸ ἀγνίζω, purify, cleanse. ¹⁹ ὑπακοή, ῆς, ἡ, obedience. ²⁰ φιλαδελφία, ας, ἡ, love of brothers, brotherly love. ²¹ ἀνυπόκριτος, sincere, without hypocrisy. ²² ἐκτενῶς, intently, fervently. ²³ ἀναγεννάω, beget again, cause to be born again. ²⁴ σπορά, ᾶς, ἡ, seed. ²⁵ ἄφθαρτος, imperishable, immortal. ²⁶ χόρτος, ου, ὁ, grass, hay. ²⁷ ἄνθος, ους, τό, flower, bloom. ²⁸ ξηραίνω, dry up, parch. ²⁹ ἐκπίπτω, fall away, fall out.

Πέτρου Α 2:2

εὐαγγελισθὲν εἰς ὑμᾶς.

4

Άποθέμενοι οὖν πᾶσαν κακίαν καὶ πάντα δόλον καὶ ὑποκρίσεις 2 καὶ φθόνους καὶ πάσας καταλαλιάς, ὡς ἀρτιγέννητα βρέφη, τὸ 2 λογικὸν ἄδολον 10 γάλα 11 ἐπιποθήσατε, 12 ἵνα ἐν αὐτῷ αὐξηθῆτε, 13 3 έγεύσασθε 15 ὅτι χρηστὸς 16 ὁ κύριος: λίθον ζώντα, ύπὸ ἀνθρώπων προσερχόμενοι, άποδεδοκιμασμένον, 17 παρὰ δὲ θε $\tilde{\omega}$ ἐκλεκτόν, 18 ἔντιμον, 19 καὶ 5 αὐτοὶ ὡς λίθοι ζῶντες οἰκοδομεῖσθε οἶκος πνευματικός, άνενέγκαι $^{^{21}}$ ἱεράτευμα²⁰ ἄγιον, πνευματικάς θυσίας εὐπροσδέκτους 22 τῷ θεῷ διὰ Ἰησοῦ χριστοῦ. Δ ιότι 23 περιέχει 24 ἐν 6 τῆ γραφῆ, Ἰδού, τίθημι ἐν Σ ιὼν λίθον ἀκρογωνιαῖον, 25 ἐκλεκτόν, 18 ἔντιμον: 19 καὶ ὁ πιστεύων ἐπ' αὐτῷ οὐ μὴ καταισχυνθῆ. 26 Υμῖν 7οὖν ἡ τιμὴ τοῖς πιστεύουσιν: ἀπειθοῦσιν 27 δέ, Λίθον δν άπεδοκίμασαν¹⁷ οἱ οἰκοδομοῦντες, οὖτος ἐγενήθη εἰς κεφαλὴν γωνίας, ²⁸ καί, Λίθος προσκόμματος ²⁹ καὶ πέτρα ³⁰ σκανδάλου: ³¹ οί 8προσκόπτουσιν 32 τῷ λόγω ἀπειθοῦντες: 27 εἰς δ καὶ ἐτέθησαν.

¹ἀποτίθημι, put off, lay aside. ²κακία, ας, ἡ, malice, evil. ³δόλος, ου, ὁ, guile, deceit. ⁴ὑπόκρισις, εως, ἡ, hypocrisy. ⁵φθόνος, ου, ὁ, envy, grudge. ⁶καταλαλιά, ᾶς, ἡ, evil speech, slander. ⊓ἀρτιγέννητος, newborn, newly begotten. βρέφος, ους, τό, unborn or a newborn child, baby. ⁰λογικός, thoughtful, reasonable. ¹⁰ἄδολος, pure, genuine. ¹¹γάλα, γαλακτος, τό, milk. ¹²ἐπιποθέω, long for, strain after. ¹³ αὐξάνω, cause to grow, increase. ¹⁴εἴπερ, if perhaps, if indeed. ¹⁵γεύομαι, taste, experience. ¹⁶χρηστός, good, kind. ¹⊓ἀποδοκιμάζω, reject, reject after testing. ¹ፄ²ἐκλεκτός, chosen, elect. ¹᠑ἔντιμος, valued, precious. ²⁰ἱεράτευμα, τος, τό, priesthood. ²¹ ἀναφέρω, bring up, offer. ²²εὐπρόσδεκτος, acceptable, well-received. ²³διότι, because, on this account. ²⁴περιέχω, surround, seize. ²⁵ἀκρογωνιαῖος, corner, cornerstone. ²⁶καταισχύνω, put to shame, shame. ²⊓ἀπειθέω, disbelieve, disobey. ²৪γωνία, ας, ἡ, angle, corner. ²⁰πρόσκομμα, τος, τό, stumbling, occasion of stumbling. ³⁰πέτρα, ας, ἡ, rock. ³¹σκάνδαλον, ου, τό, cause of stumbling, snare. ³²προσκόπτω, strike against, stumble.

Byzantine NT Πέτρου Α 2:10

Υμεῖς δὲ γένος ἐκλεκτόν, ἐβασίλειον ἱεράτευμα, ἐἔθνος ἄγιον, λαὸς εἰς περιποίησιν, ὅπως τὰς ἀρετὰς ἐξαγγείλητε τοῦ ἐκ σκότους ὑμᾶς καλέσαντος εἰς τὸ θαυμαστὸν αὐτοῦ φῶς: οἱ ποτὲ 10 οὐ λαός, νῦν δὲ λαὸς θεοῦ: οἱ οὐκ ἡλεημένοι, νῦν δὲ ἐλεηθέντες.

Αγαπητοί, παρακαλώ ώς παροίκους καὶ παρεπιδήμους, 11 απέχεσθαι τών σαρκικών έπισυμιών, αἴτινες στρατεύονται 12 κατὰ τῆς ψυχῆς: τὴν ἀναστροφὴν ὑμών ἔχοντες καλὴν ἐν τοῖς 12 ἔθνεσιν, ἵνα, ἐν ῷ καταλαλοῦσιν ὑμών ὡς κακοποιών, έκ τών καλών ἔργων, ἐποπτεύσαντες, δοξάσωσιν τὸν θεὸν ἐν ἡμέρᾳ ἐπισκοπῆς.

Υποτάγητε οὖν πάσῃ ἀνθρωπίνῃ¹⁹ κτίσει²⁰ διὰ τὸν κύριον: εἴτε 13 βασιλεῖ, ὡς ὑπερέχοντι:²¹ εἴτε ἡγεμόσιν,²² ὡς δι' αὐτοῦ 14 πεμπομένοις εἰς ἐκδίκησιν²³ κακοποιῶν,¹⁶ ἔπαινον²⁴ δὲ ἀγαθοποιῶν.²⁵ 'Ότι οὕτως ἐστὶν τὸ θέλημα τοῦ θεοῦ, 15 ἀγαθοποιοῦντας²⁶ φιμοῦν²⁷ τὴν τῶν ἀφρόνων²⁸ ἀνθρώπων ἀγνωσίαν:²⁹ ὡς ἐλεύθεροι,³⁰ καὶ μὴ ὡς ἐπικάλυμμα³¹ ἔχοντες τῆς 16

¹ γένος, ους, τό, race, kind. ² ἐκλεκτός, chosen, elect. ³ βασίλειος, kingly, royal. ⁴ ἰεράτευμα, τος, τό, priesthood. ⁵ περιποίησις, εως, ἡ, preservation, acquisition. ⁶ ἀρετή, ῆς, ἡ, virtue, moral excellence. ⁷ ἐξαγγέλλω, proclaim, report. ⁸ θαυμαστός, wonderful, marvelous. ⁹ πάροικος, ου, ὁ, alien, stranger. ¹⁰ παρεπίδημος, ου, ὁ, sojourning in a strange place. ¹¹ ἀπέχω, received, obtain. ¹² σαρκικός, fleshly, carnal. ¹³ στρατεύομαι, make war, hence to serve as a soldier. ¹⁴ ἀναστροφή, ῆς, ἡ, conduct, behavior. ¹⁵ καταλαλέω, speak evil of, slander. ¹⁶ κακοποιός, οῦ, ὁ, evildoer. ¹⁷ ἐποπτεύω, observe, see. ¹⁸ ἐπισκοπή, ῆς, ἡ, visitation, overseeing. ¹⁹ ἀνθρώπινος, human, belonging to human beings. ²⁰ κτίσις, εως, ἡ, creation, creature. ²¹ ὑπερέχω, rise above, surpass. ²² ἡγεμών, όνος, ὁ, governor, leader. ²³ ἐκδίκησις, εως, ἡ, vengeance, vindication. ²⁴ ἔπαινος, ου, ὁ, praise, commendation. ²⁵ ἀγαθοποιός, οῦ, ὁ, one who does what is good/right. ²⁶ ἀγαθοποιέω, do good/right, do what is good/right. ²⁷ φιμόω, muzzle, silence. ²⁸ ἄφρων, foolish, senseless. ²⁹ ἀγνωσία, ας, ἡ, ignorance. ³⁰ ἐλεύθερος, free, delivered from obligation. ³¹ ἐπικάλυμμα, τος, τό, cover, veil.

Πέτρου Α 2:17 Byzantine NT

κακίας την έλευθερίαν, άλλ' ως δούλοι θεού. Πάντας τιμήσατε. Την άδελφότητα άγαπήσατε. Τὸν θεὸν φοβεῖσθε. Τὸν βασιλέα τιμᾶτε.

Οἱ οἰκέται, ὑποτασσόμενοι ἐν παντὶ φόβω τοῖς δεσπόταις, οὐ 18 μόνον τοῖς ἀγαθοῖς καὶ ἐπιεικέσιν, αλλὰ καὶ τοῖς σκολιοῖς. 19 Τοῦτο γὰρ χάρις, εἰ διὰ συνείδησιν θεοῦ ὑποφέρει τις λύπας, 10 πάσχων ἀδίκως. 11 Ποῖον γὰρ κλέος, 12 εἰ ἁμαρτάνοντες καὶ 20κολαφιζόμενοι¹³ ύπομενεῖτε; ¹⁴ Άλλ' εἰ ἀγαθοποιοῦντες ¹⁵ καὶ πάσχοντες ὑπομενεῖτε, 14 τοῦτο χάρις παρὰ θεῷ. Εἰς τοῦτο γὰρ 21 έκλήθητε, ὅτι καὶ χριστὸς ἔπαθεν ὑπὲρ ἡμῶν, ὑμῖν ὑπολιμπάνων ύπογραμμόν, $^{^{17}}$ ἴνα ἐπακολουθήσητε $^{^{18}}$ τοῖς ἴχνεσιν $^{^{19}}$ αὐτοῦ: δς $\,$ 22 άμαρτίαν οὐκ ἐποίησεν, οὐδὲ εὑρέθη δόλος εν τῷ στόματι αὐτοῦ: δς λοιδορούμενος οὐκ ἀντελοιδόρει, 22 πάσχων οὐκ 23 ήπείλει, 23 παρεδίδου δὲ τῷ κρίνοντι δικαίως: 24 δς τὰς ἁμαρτίας 24 ήμῶν αὐτὸς ἀνήνεγκεν²⁵ ἐν τῷ σώματι αὐτοῦ ἐπὶ τὸ ξύλον,²⁶ ἵνα, ταῖς ἁμαρτίαις ἀπογενόμενοι, τῆ δικαιοσύνη ζήσωμεν: οἱ τῷ μώλωπι²⁸ αὐτοῦ ἰάθητε. Ήτε γὰρ ὡς πρόβατα πλανώμενα: ἀλλ' 25

¹ κακία, ας, ή, malice, evil. ² έλευθερία, ας, ή, liberty, freedom. ³ τιμάω, honor, value at a price. ⁴ ἀδελφότης, ητος, ή, brotherhood. ⁵ οἰκέτης, ου, ὁ, house servant, household servant. ⁶ δεσπότης, ου, ὁ, master, lord. ⁷ ἐπιεικής, yielding, gentle. ⁸ σκολιός, crooked, unscrupulous. ⁹ ὑποφέρω, endure, bear up under. ¹⁰ λύπη, ης, ή, pain, grief. ¹¹ ἀδίκως, unjustly. ¹² κλέος, ους, τό, fame, glory. ¹³ κολαφίζω, strike with the fist, treat roughly. ¹⁴ ὑπομένω, tarry, endure. ¹⁵ ἀγαθοποιέω, do good/right, do what is good/right. ¹⁶ ὑπολιμπάνω, leave, leave behind. ¹⁷ ὑπογραμμός, οῦ, ὁ, example, writing-copy. ¹⁸ ἐπακολουθέω, follow after, follow close after. ¹⁹ ἴχνος, ους, τό, track, footprint. ²⁰ δόλος, ου, ὁ, guile, deceit. ²¹ λοιδορέω, abuse, revile. ²² ἀντιλοιδορέω, revile in return, abuse in return. ²³ ἀπειλέω, threaten, warm. ²⁴ δικαίως, righteously, justly. ²⁵ ἀναφέρω, bring up, offer. ²⁶ ξύλον, ου, τό, wood, tree. ²⁷ ἀπογίνομαι, die, go out of being. ²⁸ μώλωψ, ωπος, ὁ, bruise, wound.

Byzantine NT Πέτρου Α 3:2

ἐπεστράφητε νῦν ἐπὶ τὸν ποιμένα καὶ ἐπίσκοπον τῶν ψυχῶν ὑμῶν.

Όμοίως, αἱ γυναῖκες, ὑποτασσόμεναι τοῖς ἰδίοις ἀνδράσιν, ἵνα, καὶ 3 εἴ τινες ἀπειθοῦσιν³ τῷ λόγῳ, διὰ τῆς τῶν γυναικῶν ἀναστροφῆς⁴ ἄνευ⁵ λόγου κερδηθήσονται,⁶ ἐποπτεύσαντες⁻ τὴν ἐν φόβῳ 2 άγνὴνⁿ ἀναστροφὴν⁴ ὑμῶν. Ἦν ἔστω οὐχ ὁ ἔξωθενⁿ ἐμπλοκῆς¹ 3 τριχῶν,¹¹ καὶ περιθέσεως¹² χρυσίων,¹³ ἢ ἐνδύσεως¹⁴ ἱματίων κόσμος: ἀλλ' ὁ κρυπτὸς¹⁵ τῆς καρδίας ἄνθρωπος, ἐν τῷ ἀφθάρτῳ 4 τοῦ πρᾳέος¹ καὶ ἡσυχίου¹³ πνεύματος, ὅ ἐστιν ἐνώπιον τοῦ θεοῦ πολυτελές.¹⁰ Οὕτως γάρ ποτε καὶ αἱ ἄγιαι γυναῖκες αἱ ἐλπίζουσαι 5 ἐπὶ θεὸν ἐκόσμουν²⁰ ἑαυτάς, ὑποτασσόμεναι τοῖς ἰδίοις ἀνδράσιν: ὡς Σάρρα²¹ ὑπήκουσεν²² τῷ Ἡβραάμ, κύριον αὐτὸν καλοῦσα, ῆς 6 ἐγενήθητε τέκνα, ἀγαθοποιοῦσαι²³ καὶ μὴ φοβούμεναι μηδεμίαν πτόησιν.²⁴

Οἱ ἄνδρες ὁμοίως, συνοικοῦντες κατὰ γνῶσιν, ὡς ἀσθενεστέρῳ 7 σκεύει τῷ γυναικείῳ απονέμοντες τιμήν, ὡς καὶ συγκληρονόμοι χάριτος ζωῆς, εἰς τὸ μὴ ἐγκόπτεσθαι τὰς

¹ποιμήν, ένος, δ, shepherd. ²ἐπίσκοπος, ου, δ, superintendent, overseer. ³ἀπειθέω, disbelieve, disobey. ⁴ἀναστροφή, ῆς, ἡ, conduct, behavior. ⁵ἄνευ, without (gen). ⁶κερδαίνω, gain, win. ⁷ἐποπτεύω, observe, see. ⁸άγνός, pure, holy. ⁹ἔξωθεν, from without, outside (gen). ¹⁰ἐμπλοκή, ῆς, ἡ, braiding, braid. ¹¹θρίξ, τριχός, ἡ, hair. ¹²περίθεσις, εως, ἡ, putting on, wearing. ¹³χρυσίον, ου, τό, gold, golden ornament. ¹⁴ἔνδυσις, εως, ἡ, putting on, clothing. ¹⁵κρυπτός, hidden, secret. ¹⁶ἄφθαρτος, imperishable, immortal. ¹⁷πραϋς, gentle, mild. ¹⁸ἡσύχιος, quiet, tranquil. ¹⁹πολυτελής, very costly, precious. ²⁰κοσμέω, adorn, put into order. ²¹ Σάρρα, ας, ἡ, Sarah. ²²ὑπακούω, obey, listen. ²³ἀγαθοποιέω, do good/right, do what is good/right. ²⁴πτόησις, εως, ἡ, intimidation, fear. ²⁵συνοικέω, live with, dwell with. ²⁶σκεῦος, ους, τό, vessel, goods (plural). ²⁷γυναικεῖος, feminine, female. ²⁸ἀπονέμω, assign, show. ²⁹συγκληρονόμος, fellow heir, joint heir. ³⁰ἐγκόπτω, impede, detain.

Πέτρου A 3:8

προσευχὰς ύμῶν.

Τὸ δὲ τέλος, πάντες ὁμόφρονες, συμπαθεῖς, φιλάδελφοι, 8 εὔσπλαγχνοι, φιλόφρονες: μὴ ἀποδιδόντες κακὸν ἀντὶ κακοῦ, 9 ἢ λοιδορίαν ἀντὶ λοιδορίας: τοὐναντίον δὲ εὐλογοῦντες, εἰδότες ὅτι εἰς τοῦτο ἐκλήθητε, ἵνα εὐλογίαν κληρονομήσητε. 10 Ὁ γὰρ θέλων ζωὴν ἀγαπᾶν, καὶ ἰδεῖν ἡμέρας ἀγαθάς, παυσάτω τὴν γλῶσσαν αὐτοῦ ἀπὸ κακοῦ, καὶ χείλη αὐτοῦ τοῦ μὴ λαλῆσαι δόλον: ἐκκλινάτω ἀπὸ κακοῦ, καὶ ποιησάτω ἀγαθόν: 11 ζητησάτω εἰρήνην, καὶ διωξάτω αὐτήν. Ὁτι ὀφθαλμοὶ κυρίου 12 ἐπὶ δικαίους, καὶ ὧτα αὐτοῦ εἰς δέησιν άντῶν: πρόσωπον δὲ κυρίου ἐπὶ ποιοῦντας κακά.

Καὶ τίς ὁ κακώσων¹⁶ ὑμᾶς, ἐὰν τοῦ ἀγαθοῦ μιμηταὶ¹⁷ γένησθε; ἀλλ' 13 εἰ καὶ πάσχοιτε διὰ δικαιοσύνην, μακάριοι: τὸν δὲ φόβον αὐτῶν μὴ φοβηθῆτε, μηδὲ ταραχθῆτε: ¹⁸ κύριον δὲ τὸν θεὸν ἀγιάσατε ἐν 15 ταῖς καρδίαις ὑμῶν: ἕτοιμοι¹⁹ δὲ ἀεὶ²⁰ πρὸς ἀπολογίαν²¹ παντὶ τῷ αἰτοῦντι ὑμᾶς λόγον περὶ τῆς ἐν ὑμῖν ἐλπίδος, μετὰ πραϋτητος²² καὶ φόβου: συνείδησιν ἔχοντες ἀγαθήν, ἵνα, ἐν ῷ καταλαλοῦσιν²³ 16

¹ ὁμόφρων, of one mind, harmonious. ² συμπαθής, sympathetic, understanding. ³ φιλάδελφος, having brotherly love. ⁴ εὕσπλαγχνος, tender-hearted, merciful. ⁵ φιλόφρων, friendly, kindly. ⁶ ἀντί, instead of, in place of. γλοιδορία, ας, ή, abuse, reproach. ⁶ τοὐναντίον, on the contrary. ⁰ εὐλογία, ας, ή, blessing, adulation. ¹0 κληρονομέω, inherit, obtain. ¹¹ παύω, cause to cease. ¹² χεῖλος, ους, τό, lip, edge. ¹³ δόλος, ου, ὁ, guile, deceit. ¹⁴ ἐκκλίνω, deviate, turn away. ¹⁵ δέησις, εως, ή, entreaty, prayer. ¹⁶ κακόω, mistreat, harm. ¹γ μιμητής, οῦ, ὁ, imitator. ¹ఠ ταράσσω, trouble, agitate. ¹⁰ ἔτοιμος, ready, prepared. ²⁰ ἀεί, always, ever. ²¹ ἀπολογία, ας, ή, speech in defense, verbal defense. ²² πραΰτης, mildness, gentleness. ²³ καταλαλέω, speak evil of, slander.

Byzantine NT Πέτρου Α 3:17

ύμῶν ὡς κακοποιῶν, καταισχυνθῶσιν οἱ ἐπηρεάζοντες ὁμῶν τὴν ἀγαθὴν ἐν χριστῷ ἀναστροφήν. • Κρεῖττον` άγαθοποιοῦντας, εἰ θέλοι τὸ θέλημα τοῦ θεοῦ, πάσχειν, ἢ κακοποιούντας. Τότι καὶ χριστὸς ἄπαξε περὶ ἁμαρτιῶν ἔπαθεν, 18 μὲν σαρκί, ζωοποιηθεὶς $\frac{12}{2}$ δὲ πνεύματι, ἐν ῷ καὶ τοῖς ἐν φυλακῆ 19 πνεύμασιν πορευθεὶς ἐκήρυξεν, ἀπειθήσασίν 13 ποτε, ὅτε 20 άπεξεδέχετο $^{^{14}}$ ή τοῦ θεοῦ μακροθυμία $^{^{15}}$ ἐν ἡμέραις Nῶε, $^{^{16}}$ κατασκευαζομένης 17 κιβωτοῦ, 18 εἰς ἣν ὀλίγαι, τοῦτ' ἔστιν ὀκτω 19 ψυχαί, διεσώθησαν 20 δι' ὕδατος: $\ddot{0}$ ἀντίτυπον 21 νῦν καὶ ἡμᾶς σώζει 21 βάπτισμα, 22 οὐ σαρκὸς ἀπόθεσις 23 ῥύπου, 24 ἀλλὰ συνειδήσεως άγαθης ἐπερώτημα²⁵ εἰς θεόν, δι' ἀναστάσεως Ἰησοῦ χριστοῦ, ὅς 22 έστιν ἐν δεξιᾳ τοῦ θεοῦ, πορευθεὶς εἰς οὐρανόν, ὑποταγέντων αὐτῷ ἀγγέλων καὶ ἐξουσιῶν καὶ δυνάμεων.

Χριστοῦ οὖν παθόντος ὑπὲρ ἡμῶν σαρκί, καὶ ὑμεῖς τὴν αὐτὴν 4
ἔννοιαν²6 ὁπλίσασθε:²7 ὅτι ὁ παθὼν ἐν σαρκί, πέπαυται²8
ἀμαρτίας: εἰς τὸ μηκέτι²9 ἀνθρώπων ἐπιθυμίαις, ἀλλὰ θελήματι 2

¹ κακοποιός, οῦ, ὁ, evildoer. ² καταισχύνω, put to shame, shame. ³ ἐπηρεάζω, mistreat, revile. ⁴ ἀναστροφή, ῆς, ἡ, conduct, behavior. ⁵ κρείττων, stronger, more excellent. ⁶ ἀγαθοποιέω, do good/right, do what is good/right. ⁷ κακοποιέω, do evil, harm. ⁸ ἄπαξ, once, once for all. ⁹ ἄδικος, unjust, unrighteous. ¹⁰ προσάγω, bring (forward), approach. ¹¹ θανατόω, put to death, subdue. ¹² ζωοποιέω, make alive, make to live. ¹³ ἀπειθέω, disbelieve, disobey. ¹⁴ ἀπεκδέχομαι, await eagerly, expect eagerly. ¹⁵ μακροθυμία, ας, ἡ, long-suffering, patience. ¹⁶ Νῶε, ὁ, Noah. ¹⁷ κατασκευάζω, prepare, build. ¹⁸ κιβωτός, οῦ, ἡ, wooden box, ark. ¹⁹ ὀκτώ, eight, 8. ²⁰ διασώζω, save, bring safely to. ²¹ ἀντίτυπος, struck back, corresponding to. ²² βάπτισμα, τος, τό, baptism, rite or ceremony of baptism. ²³ ἀπόθεσις, εως, ἡ, removal, laying aside. ²⁴ ῥύπος, ου, ὁ, dirt, filth. ²⁵ ἐπερώτημα, τος, τό, inquiry, appeal. ²⁶ ἔννοια, ας, ἡ, thought, intention. ²⁷ ὁπλίζω, arm, equip. ²⁸ παύω, cause to cease. ²⁹ μηκέτι, no longer.

Πέτρου Α 4:3

θεοῦ τὸν ἐπίλοιπον¹ ἐν σαρκὶ βιῶσαι² χρόνον. Ἡρκετὸς³ γὰρ ἡμῖν 3 ὁ παρεληλυθὼς χρόνος τοῦ βίου⁴ τὸ θέλημα τῶν ἐθνῶν κατεργάσασθαι,⁵ πεπορευμένους ἐν ἀσελγείαις,⁶ ἐπιθυμίαις, οἰνοφλυγίαις,⁻ κώμοις,⁵ πότοις,² καὶ ἀθεμίτοις¹⁰ εἰδωλολατρείαις:¹¹ ἐν ὧ ξενίζονται,¹² μὴ συντρεχόντων¹³ ὑμῶν εἰς τὴν αὐτὴν τῆς 4 ἀσωτίας¹⁴ ἀνάχυσιν,¹⁵ βλασφημοῦντες: οἳ ἀποδώσουσιν λόγον τῷ 5 ἑτοίμως¹⁶ ἔχοντι κρῖναι ζῶντας καὶ νεκρούς. Εἰς τοῦτο γὰρ καὶ 6 νεκροῖς εὐηγγελίσθη, ἵνα κριθῶσιν μὲν κατὰ ἀνθρώπους σαρκί, ζῶσιν δὲ κατὰ θεὸν πνεύματι.

Πάντων δὲ τὸ τέλος ἤγγικεν: σωφρονήσατε¹⁷ οὖν καὶ νήψατε¹⁸ εἰς 7 τὰς προσευχάς: πρὸ πάντων δὲ τὴν εἰς ἑαυτοὺς ἀγάπην ἐκτενῆ¹⁹ 8 ἔχοντες, ὅτι ἀγάπη καλύψει²⁰ πλῆθος ἁμαρτιῶν: φιλόξενοι²¹ εἰς 9 ἀλλήλους ἄνευ²² γογγυσμῶν:²³ ἔκαστος καθὼς ἔλαβεν χάρισμα,²⁴ 10 εἰς ἑαυτοὺς αὐτὸ διακονοῦντες, ὡς καλοὶ οἰκονόμοι²⁵ ποικίλης²⁶ χάριτος θεοῦ: εἴ τις λαλεῖ, ὡς λόγια²⁷ θεοῦ: εἴ τις διακονεῖ, ὡς ἐξ 11 ἰσχύος²⁸ ὡς χορηγεῖ²⁹ ὁ θεός: ἵνα ἐν πᾶσιν δοξάζηται ὁ θεὸς διὰ Ἰησοῦ χριστοῦ, ὧ ἐστὶν ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος³⁰ εἰς τοὺς αἰῶνας

¹ ἐπίλοιπος, left, remaining. ² βιόω, live, pass my life. ³ ἀρκετός, sufficient, enough. ⁴ βίος, ου, ὁ, life, manner of life. ⁵ κατεργάζομαι, work out, produce. ⁶ ἀσέλγεια, ας, ἡ, licentiousness, debauchery. ⁻ οἰνοφλυγία, ας, ἡ, drunkenness. ⁿ κῶμος, ου, ὁ, excessive feasting, carousing. ⁿ πότος, ου, ὁ, drinking party, drunken orgy. ¹ ⁰ ἀθέμιτος, unlawful, forbidden. ¹¹ εἰδωλολατρεία, ας, ἡ, worship or service of an image. ¹² ξενίζω, entertain (a stranger), startle. ¹³ συντρέχω, run together, go with. ¹⁴ ἀσωτία, ας, ἡ, dissipation, debauchery. ¹⁵ ἀνάχυσις, εως, ἡ, wide stream, flood. ¹ ⁶ ἐτοίμως, readily. ¹ ⁷ σωφρονέω, be of sound mind, judgment. ¹ fl νήφω, be sober, abstain from wine. ¹ ∘ ἐκτενής, zealous, earnest. ² ο καλύπτω, cover, veil. ² ¹ φιλόξενος, hospitable. ² ² ἄνευ, without (gen). ² ³ γογγυσμός, οῦ, ὁ, grumbling, murmuring. ² ⁴ χάρισμα, τος, τό, gift, undeserved favor. ² ὁ οἰκονόμος, ου, ὁ, manager, steward. ² ΄ ποικίλος, varied, manifold. ² ΄ λόγιον, οῦ, τό, saying, oracle. ² θ ἰσχύς, ύος, ἡ, strength, power. ² γορηγέω, provide, supply in abundance. ³ ο κράτος, ους, τό, power, dominion.

Byzantine NT Πέτρου Α 4:12

τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

Άγαπητοί, μὴ ξενίζεσθε 1 τῆ ἐν ὑμῖν πυρώσει 2 πρὸς πειρασμὸν 3 ὑμῖν 12 γινομένη, ως ξένου⁴ ύμῖν συμβαίνοντος: δάλλὰ καθὸ κοινωνεῖτε 7 τοῖς τοῦ χριστοῦ παθήμασιν, « χαίρετε, ἵνα καὶ ἐν τῇ ἀποκαλύψει τῆς δόξης αὐτοῦ χαρῆτε ἀγαλλιώμενοι. Εἰ ὀνειδίζεσθε 11 ἐν 14ονόματι χριστοῦ, μακάριοι: ὅτι τὸ τῆς δόξης καὶ τὸ τοῦ θεοῦ πνεῦμα ἐφ' ὑμᾶς ἀναπαύεται: 2 κατὰ μὲν αὐτοὺς βλασφημεῖται, κατὰ δὲ ὑμᾶς δοξάζεται. Μὴ γάρ τις ὑμῶν πασγέτω ὡς φονεύς, 15 $\mathring{\eta}$ κλέπτης, $\mathring{\eta}$ κακοποιός, $\mathring{\eta}$ ως άλλοτριοεπίσκοπος: $\mathring{\eta}$ εἰ δὲ ως 16 Χριστιανός, 17 μὴ αἰσχυνέσθω, 18 δοξαζέτω δὲ τὸν θεὸν ἐν τῷ μέρει τούτω. Ότι ὁ καιρὸς τοῦ ἄρξασθαι τὸ κρίμα ἀπὸ τοῦ οἴκου τοῦ 17 θεοῦ: εἰ δὲ πρῶτον ἀφ' ἡμῶν, τί τὸ τέλος τῶν ἀπειθούντων 19 τῷ τοῦ θεοῦ εὐαγγελίω; Καὶ εἰ ὁ δίκαιος μόλις 20 σώζεται, ὁ ἀσεβὴς 18 καὶ άμαρτωλὸς ποῦ φανεῖται; "Ωστε καὶ οἱ πάσγοντες κατὰ τὸ 19 θέλημα τοῦ θεοῦ, ὡς πιστῷ κτίστη²² παρατιθέσθωσαν²³ τὰς ψυχὰς αὐτῶν ἐν ἀγαθοποιΐα.²⁴

¹ξενίζω, entertain (a stranger), startle. ²πύρωσις, εως, ἡ, burning, burning ordeal. ³πειρασμός, οῦ, ὁ, temptation, trial. ⁴ξένος, strange, stranger. ⁵συμβαίνω, come together, come to pass. ⁶καθό, in so far as, as. ⁷κοινωνέω, have a share of, share. ⁸πάθημα, τος, τό, suffering, passion. ⁹ἀποκάλυψις, εως, ἡ, revelation, unveiling. ¹⁰ἀγαλλιάω, rejoice, am full of joy. ¹¹ὀνειδίζω, reproach, revile. ¹²ἀναπαύω, refresh, take rest. ¹³φονεύς, έως, ὁ, murderer. ¹⁴κλέπτης, ου, ὁ, thief. ¹⁵κακοποιός, οῦ, ὁ, evildoer. ¹⁶ἀλλοτριοεπίσκοπος, ου, ὁ, busybody. ¹⁷Χριστιανός, οῦ, ὁ, Christian. ¹⁸αἰσχύνομαι, dishonor, put to shame. ¹⁹ἀπειθέω, disbelieve, disobey. ²⁰μόλις, with difficulty, hardly. ²¹ἀσεβής, ungodly, impious. ²²κτίστης, ου, ὁ, Creator, founder. ²³παρατίθημι, set before, entrust. ²⁴ἀγαθοποιΐα, ας, ἡ, doing what is good/right.

Πέτρου Α 5:2

Πρεσβυτέρους τοὺς ἐν ὑμῖν παρακαλῶ ὁ συμπρεσβύτερος καὶ 5 μάρτυς τῶν τοῦ χριστοῦ παθημάτων, ό καὶ τῆς μελλούσης ἀποκαλύπτεσθαι δόξης κοινωνός: 3 ποιμάνατε 4 τὸ ἐν ὑμῖν 2 ποίμνιον τού θεού, ἐπισκοπούντες μὴ ἀναγκαστώς, ἀλλ' έκουσίως: μηδὲ αἰσχροκερδῶς, ἀλλὰ προθύμως: μηδὲ ως 3κατακυριεύοντες $^{^{11}}$ τῶν κλήρων, $^{^{12}}$ ἀλλὰ τύποι $^{^{13}}$ γινόμενοι τοῦ ποιμνίου. Καὶ φανερωθέντος τοῦ ἀρχιποίμενος, 4 κομιεῖσθε τον 4 ἀμαράντινον¹⁶ τῆς δόξης στέφανον. Ὁμοίως, νεώτεροι,¹⁷ 5 ύποτάγητε πρεσβυτέροις: πάντες δὲ ἀλλήλοις ὑποτασσόμενοι, την ταπεινοφροσύνην έγκομβώσασθε: 5 ότι δ θεὸς ύπερηφάνοις άντιτάσσεται, 21 ταπεινοῖς 22 δὲ δίδωσιν χάριν. Ταπεινώθητε 23 οὖν 6 ύπὸ τὴν κραταιὰ v^{24} γεῖρα τοῦ θεοῦ, ἵνα ὑμᾶς ὑψώση v^{25} ἐν καιρῷ, v^{25} πᾶσαν τὴν μέριμναν 26 ὑμῶν ἐπιρρίψαντες 27 ἐπ' αὐτόν, ὅτι αὐτῷ μέλει 28 περὶ ὑμῶν. Νήψατε, 29 γρηγορήσατε: 30 ὁ ἀντίδικος 31 ὑμῶν 8 διάβολος, ώς λέων 32 ώρυόμενος, 33 περιπατεῖ ζητών τίνα καταπίη: 34 δ ἀντίστητε 35 στερεοί 36 τῆ πίστει, εἰδότες τὰ αὐτὰ τῶν 9παθημάτων 2 τῆ ἐν κόσμῳ ὑμῶν ἀδελφότητι 37 ἐπιτελεῖσθαι. 38 \mathbf{O} 10

¹ συμπρεσβύτερος, ου, ὁ, fellow elder. ² πάθημα, τος, τό, suffering, passion. ³ κοινωνός, οῦ, ὁ, partner, sharer. ⁴ ποιμαίνω, shepherd, rule. ⁵ ποίμνιον, ου, τό, flock, little flock. ⁶ ἐπισκοπέω, look upon, oversee. ⁷ ἀναγκαστῶς, under compulsion, by force. ⁸ ἐκουσίως, voluntarily, willingly. ⁹ αἰσχροκερδῶς, in fondness for dishonest gain. ¹⁰ προθύμως, willingly, eagerly. ¹¹ κατακυριεύω, exercise dominion over, lord over. ¹² κλῆρος, ου, ὁ, lot, portion. ¹³ τύπος, ου, ὁ, mark, example. ¹⁴ ἀρχιποίμην, ενος, ὁ, chief shepherd. ¹⁵ κομίζω, receive, bring. ¹⁶ ἀμαράντινος, unfading, fadeless. ¹⁷ νέος, new, young. ¹⁸ ταπεινοφροσύνη, ης, ή, lowliness of mind, humility. ¹⁹ ἐγκομβόομαι, put on, clothe. ²⁰ ὑπερήφανος, arrogant, haughty. ²¹ ἀντιτάσσομαι, range in battle against, oppose. ²² ταπεινός, humble, downcast. ²³ ταπεινόω, humble, humiliate. ²⁴ κραταιός, powerful, mighty. ²⁵ ὑψόω, lift up, exalt. ²⁶ μέριμνα, ης, ή, care, anxiety. ²⁷ ἐπιρρίπτω, throw upon, cast upon. ²⁸ μέλει, it is a care, it concerns. ²⁹ νήφω, be sober, abstain from wine. ³⁰ γρηγορέω, watch, keep watch. ³¹ ἀντίδικος, ου, ό, opponent, adversary. ³² λέων, οντος, ὁ, lion. ³³ ἀρύομαι, roar, howl. ³⁴ καταπίνω, drink down, swallow. ³⁵ ἀνθίστημι, resist, oppose. ³⁶ στερεός, hard, firm. ³⁷ άδελφότης, ητος, ἡ, brotherhood. ³⁸ ἐπιτελέω, complete, perform.

Byzantine NT Πέτρου Α 5:11

δὲ θεὸς πάσης χάριτος, ὁ καλέσας ὑμᾶς εἰς τὴν αἰώνιον αὐτοῦ δόξαν ἐν χριστῷ Ἰησοῦ, ὀλίγον παθόντας αὐτὸς καταρτίσαι¹ ὑμᾶς, στηρίξει,² σθενώσει,³ θεμελιώσει.⁴ Αὐτῷ ἡ δόξα καὶ τὸ 11 κράτος⁵ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

Διὰ Σιλουανοῦ ὑμῖν τοῦ πιστοῦ ἀδελφοῦ, ὡς λογίζομαι, δι' ὀλίγων 12 ἔγραψα, παρακαλῶν καὶ ἐπιμαρτυρῶν ταύτην εἶναι ἀληθῆ χάριν τοῦ θεοῦ εἰς ἣν ἑστήκατε. Ἀσπάζεται ὑμᾶς ἡ ἐν Βαβυλῶνι 13 συνεκλεκτή, καὶ Μάρκος ό ὑιός μου. Ἀσπάσασθε ἀλλήλους ἐν 14 φιλήματι ἀγάπης.

Εἰρήνη ὑμῖν πᾶσιν τοῖς ἐν χριστῷ Ἰησοῦ. Ἀμήν.

¹ καταρτίζω, mend, fit. ² στηρίζω, establish, fix firmly. ³ σθενόω, strengthen, make strong. ⁴ θεμελιόω, lay a foundation, found. ⁵ κράτος, ους, τό, power, dominion. ⁶ Σιλουανός, οῦ, ὁ, Silvanus. ⁷ ἐπιμαρτυρέω, bear witness, testify. ⁸ Βαβυλών, Babylon. ⁹ συνεκλεκτός, chosen together, fellow elect. ¹⁰ Μᾶρκος, ου, ὁ, Mark. ¹¹ φίλημα, τος, τό, kiss.